



ACERCA DE COPANT

La Comisión Panamericana de Normas Técnicas es una asociación civil sin fines de lucro que agrupa los Organismos Nacionales de Normalización (ONN) de las Américas, que actualmente suman 32 miembros activos y 10 miembros adherentes. COPANT es el referente de normalización técnica y evaluación de la conformidad de los países de las Américas y sus pares internacionales, y promueve el desarrollo de sus miembros.

VISIÓN

Contribuir, en los próximos cinco años, al mejoramiento de la calidad de vida de las personas de los países que integran COPANT y lograr un reconocimiento institucional por los aportes tanto al desarrollo regional, como al fortalecimiento de la normalización internacional.

MISIÓN

Promover el desarrollo de los ONN en la región y apoyar el logro de los Objetivos de Desarrollo Sostenible de la ONU a través de:

- Cooperación y colaboración mutua y con organizaciones pares;
- Participación activa y cooperación en la normalización internacional y regional;
- Promoción de actividades nacionales de normalización efectivas y relevantes;
- Promoción de la utilización de las prácticas internacionales de los servicios de evaluación de la conformidad; y
- Implementando estrategias que promueven la innovación con base en la normalización

PRIORIDADES ESTRATÉGICAS 2021-2025:

1. **Desarrollo de Capacidades:** Identificar, promover y apoyar las actividades para construir y mejorar la capacidad de los miembros de COPANT, la infraestructura de la normalización, motivando la comunicación, la cooperación, la colaboración mutua y el uso compartido y eficiente de recursos.
2. **Aumentar la participación en el trabajo de normalización internacional en áreas específicas:** Fortalecer la capacidad de los miembros de COPANT para priorizar y tener una participación efectiva en los trabajos de Comités Técnicos y Políticos de ISO e IEC identificando áreas estratégicas de importancia para el organismo miembro.

Reuniones de COPANT del año pasado y futuras

Asamblea General

- AG Extraordinaria para modificar Estatutos realizada vía Zoom (15 de junio de 2020)
- AG 2020: Realizada vía Zoom (3 de noviembre de 2020)
- AG 2021: Realizada vía Zoom (21 de abril de 2021)
- AG 2022: A definir si se llevará a cabo en Barbados o de forma virtual (25 a 29 de abril de 2022)

Consejo Directivo

- N° 39 reunión extraordinaria en línea (6 de abril de 2020)
- Reunión extraordinaria en línea (29 de mayo de 2020)
- N° 40 reunión en línea (5 de noviembre de 2020)
- N° 41 reunión en línea (21 de abril de 2021)
- N° 42 reunión en línea (11 de noviembre de 2021)

**Aspectos destacados de 2021**

- ✓ Oficiales de COPANT (2021-2023): Osvaldo Petroni (IRAM) Presidente; Mauricio Céspedes (INTECO) Vicepresidente, y José Durán (IBNORCA) Tesorero.
- ✓ La Asamblea General, reunida en 2020, aprobó el nuevo Plan Estratégico 2021-2025, cuyos principales pilares son el Desarrollo de Capacidades y Aumentar la participación en el trabajo de normalización internacional en áreas específicas.
- ✓ COPANT inició dos proyectos piloto con ISO e IEC para promover una mayor participación de los miembros en el proceso de normalización internacional (La ejecución de los proyectos es parcial debido a la pandemia de COVID-19).
- ✓ Las tres organizaciones regionales sobre infraestructura de calidad de las Américas: SIM-IAAC-COPANT conforman el Consejo de Infraestructura de Calidad de las Américas ([QICA](#)).
- ✓ En 2021 se ha iniciado un Proyecto Regional, con financiamiento de PTB, para la Infraestructura de la Calidad para la Economía Circular en Latinoamérica y el Caribe.

Formación y Reuniones realizadas en 2020

ACTIVIDADES	FECHA	ASISTIERON REPRESENTANTES DE	LUGAR	FACILITADOR
REUNIÓN VIRTUAL DEL GRUPO FOCAL DE ISO/TC 207	2020-01	22 participantes de 15 ONN de los siguientes países: Argentina, Barbados, Bolivia, Canadá, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, México, Santa Lucía, Surinam, República Dominicana, Trinidad & Tobago y Uruguay.	Web Ex Inglés	IRAM
TALLER DE INTERCAMBIO DE EXPERIENCIAS 1: Los ODS y la Normalización - Cuáles son los ODS prioritarios en su país y cuál es la necesidad de elaborar normas para apoyar a alcanzar dichos ODS	2020-03	23 participantes de 11 ONN de los siguientes países: Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Honduras, Panamá, Perú, República Dominicana y Uruguay	Web Ex Español	Secretaría de COPANT
REUNIÓN VIRTUAL DEL GRUPO FOCAL DE ISO/COPOLCO	2020-03	18 participantes de 10 ONN de los siguientes países: Bolivia, Canadá, Costa Rica, Ecuador, Haití, Paraguay, Perú, República Dominicana, Surinam y Trinidad & Tobago	Web Ex Inglés	IRAM
CURSO VIRTUAL: DIRECTIVAS ISO/IEC	2020-03	21 participantes de 12 ONN de los siguientes países: Bolivia, Brasil, Costa Rica, Colombia, Ecuador, Guyana, Honduras, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam y Trinidad & Tobago	Web Ex Inglés	IEC
TALLER VIRTUAL SOBRE ISO/TC 323: ECONOMÍA CIRCULAR	2020-04	38 participantes de 16 ONN de los siguientes países: Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, México, Panamá, Perú, República Dominicana, Santa Lucía y Trinidad & Tobago	Web Ex Inglés	Luis Trama - IRAM + Derek Luk Pat - TTBS
TALLER VIRTUAL DE INTERCAMBIO DE BUENAS PRÁCTICAS PARA LA CONTINUIDAD DE NEGOCIOS DE LOS ONN DURANTE LA PANDEMIA	2020-04	60 participantes de los ONN de los siguientes países: Bolivia, Brasil, Canadá, Cuba, República Dominicana, Ecuador, Honduras, Jamaica, México, Paraguay, Panamá, Perú, España, Uruguay, Venezuela, Santa Lucía, Surinam, Trinidad y Tobago y Estados Unidos.	Zoom Español e inglés	Secretaría de COPANT
CURSO VIRTUAL: ESQUEMAS DE EVALUACIÓN DE LA CONFORMIDAD	2020-05	155 participantes de 15 ONN y CROSQ de los siguientes países: Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Estados Unidos, Honduras, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam y Venezuela	Web Ex Español e inglés	IEC
TALLER DE INTERCAMBIO DE EXPERIENCIAS 2: Potenciar el uso de las normas de continuidad de negocio en época de crisis	2020-06	56 participantes de 19 ONN de los siguientes países: Bolivia, Brasil, Canadá, Cuba, Ecuador, España, Estados Unidos, Honduras, Jamaica, México, Paraguay, Panamá, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam, Trinidad & Tobago, Uruguay y Venezuela	Zoom Español e inglés	Secretaría de COPANT



TALLER DE INTERCAMBIO DE EXPERIENCIAS 3: Plataformas de servicios on-line desarrolladas por los ONN	2020-09	72 participantes de 18 ONN de los siguientes países: Barbados, Belice, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Perú, República Dominicana, Surinam y Venezuela.	Zoom Español e inglés	Secretaría de COPANT
TALLER VIRTUAL PARA CONSTRUIR UNA OFERTA ACADÉMICA INTERNACIONAL DE LOS ONN	2020-09	90 participantes de 18 ONN de los siguientes países: Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Cuba, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela	Zoom Español	IBNORCA y Secretaría de COPANT
REUNIÓN DEL TC 152 DE COPANT	2020-10	115 participantes de 17 ONN de los siguientes países: Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, Jamaica, México, Paraguay, Perú, Surinam, Uruguay	Zoom Español e inglés	Secretario del TC 152 y Secretaría de COPANT
CURSO DE QICA EN ISO/IEC 17025: DETERMINACIÓN DE LOS INTERVALOS DE CALIBRACIÓN	2020-11	183 participantes de 29 países, representando los ONN, ONA e INM de: Argentina, Barbados, Belice, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Dominica, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Panamá, Perú, República Dominicana, St. Kitts & Nevis, St. Lucia, St. Vincent & the Granadinas, Surinam, Trinidad & Tobago y Uruguay	Zoom Español e inglés	QICA
CURSO DE LA QICA SOBRE LA ISO/IEC 17025: GESTIÓN DE RIESGOS	2020-11	134 participantes de 25 países, representando los ONN, ONA e INM de: Argentina, Belice, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Guatemala, Haití, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, St. Lucia, St. Vincent & the Granadinas, Trinidad & Tobago y Uruguay	Zoom Trad. Simult. Español e inglés	QICA

Nota: Algunas de las actividades de formación, como nuestros programas de pasantías y talleres de nuestros grupos focales, se cancelaron debido a la pandemia de COVID-19.

Formación y Reuniones realizadas/programadas para 2021

ACTIVIDAD	FECHA	ASISTIERON	LUGAR	FACILITADOR
REUNIÓN VIRTUAL GRUPO FOCAL ISO/TC 323	15 de enero de 2021	23 Participantes de 11 ONN de los siguientes países: Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Estados Unidos, Guatemala, México y Paraguay	Zoom Traducción simultánea	ABNT
REUNIÓN VIRTUAL GRUPO FOCAL ISO/CASCO	11 de febrero de 2021	23 Participantes de 16 ONN de los siguientes países: Argentina, Barbados, Bolivia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, Jamaica, Panamá, Perú, República Dominicana, Surinam, Trinidad & Tobago y Uruguay	Zoom	IRAM
WEBINAR CON IEC: Organización y funcionamiento de los CTs de IEC	15 de marzo de 2021	98 Participantes de los siguientes 21 países: Argentina, Barbados, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Guatemala, Honduras, México, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam, Trinidad & Tobago, Estados Unidos y Uruguay. Asistieron también delegados del organismo regional CROSQ.	Zoom Traducción simultánea	IEC LARC Secretaría COPANT
WEBINAR CON IEC: Comité Técnico 82 de IEC - Sistemas de energía solar fotovoltaica	19 de marzo de 2021	94 Participantes de los siguientes 22 países: Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, México, Panamá, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, España, Surinam, Trinidad & Tobago, Estados Unidos y Uruguay.	Zoom Traducción simultánea	IEC LARC Secretaría COPANT
TALLER INTERCAMBIO EXPERIENCIAS 1: Buenas Prácticas de uso de normas para establecer políticas públicas	30 y 31 de marzo de 2021	72 delegados, representando a 21 ONN y sus partes interesadas de los siguientes países: Argentina, Barbados, Belice, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Guatemala, Honduras, México, Panamá, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam, Trinidad y Tobago y Estados Unidos. También participaron delegados del organismo regional de normalización de El Caribe: CROSQ.	Zoom Traducción simultánea	Secretaría COPANT
REUNIÓN VIRTUAL GRUPO FOCAL ISO/COPOLCO	14 de abril de 2021	25 participantes de 13 ONN: Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Haití, México, Panamá, Perú, república Dominicana, Reino Unido y Uruguay	Zoom	Guillermo Zucal (IRAM - Presidente)



				COPOLCO)
SEMANA COPANT 2021 TALLER 1: Los ODS, las Normas y los Reglamentos Técnicos	19 de abril de 2021	126 Participantes de 32 países y 7 organismos internacionales: Argentina, Barbados, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, Grenada, Guatemala, Haití, Honduras, Jamaica, México, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam, Trinidad & Tobago, Uruguay, Estados Unidos, China, España, Alemania, Italia, Reino Unido, Venezuela. ISO, IEC, ITU, IAAC, SIM, CROSO, PTB	Zoom Traducción simultánea	COPANT
SEMANA COPANT 2021 TALLER 2: Buenas Prácticas de organismos de normalización (internacionales, regionales y nacionales) ante la Pandemia por COVID-19 – Lecciones aprendidas y nuevas prácticas a mantener	19 de abril de 2021	106 Participantes de 30 países y 6 organismos internacionales: Argentina, Barbados, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Haití, Honduras, Jamaica, México, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam, Trinidad & Tobago, Uruguay, Estados Unidos, China, España, Italia, Reino Unido, Venezuela. ISO, IEC, ITU, IAAC, SIM, CROSO	Zoom Traducción simultánea	COPANT
SEMANA COPANT 2021 RUEDA DE NEGOCIOS DE COPANT	20 de abril de 2021	63 reuniones bilaterales	Zoom - Salas individuales	COPANT
SEMANA COPANT 2021 (AG) REUNIÓN DE ASAMBLEA GENERAL COPANT 2021	21 de abril de 2021	141 Delegados de 28 Miembros Activos, 10 Miembros Adherentes y 7 organismos Invitados Especiales	Zoom Traducción simultánea	COPANT
SEMANA COPANT 2021 REUNIÓN DE CONSEJO DIRECTIVO	21 de abril de 2021	23 Delegados de 10 ONN	Zoom Traducción simultánea	COPANT
WEBINAR CON IEC: Comités Técnicos 59 y 61 de IEC - Rendimiento de los aparatos eléctricos domésticos y similares y Seguridad de los aparatos eléctricos domésticos y similares	6 de Mayo de 2021	88 delegados de los siguientes 28 países: Antigua y Barbuda, Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, República Dominicana, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, Mauricio, México, Mozambique, Namibia, Nigeria, Panamá, Paraguay, Perú, Santa Lucía, Surinam, Suiza, Togo, Reino Unido, Estados Unidos y Uruguay.	Zoom Traducción simultánea	IEC LARC Secretaria COPANT
REUNIÓN VIRTUAL SOBRE GRUPO FOCAL SOBRE IEC	11 de mayo de 2021	37 delegados de los siguientes 17 países: Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Haití, Honduras, México, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Trinidad & Tobago y Uruguay.	Zoom Traducción simultánea	Luis Iván Hernández (ANCE/FINCA)
WEBINAR CON IEC: Comité Técnico 14 de IEC - Transformadores de potencia	8 de Junio de 2021	37 delegados de los siguientes 16 países: Antigua & Barbuda, Brasil, Chile, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Honduras, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, México, Panamá, Perú, República Dominicana, Suiza y Uruguay.	Zoom Traducción simultánea	IEC LARC Secretaria COPANT
TALLER INTERCAMBIO EXPERIENCIAS 2: Normas para nuevas tecnologías	22 y 23 de junio de 2021	51 delegados de los siguientes 13 países: Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Cuba, Ecuador, Jamaica, México, Perú, República Dominicana, Surinam, Uruguay y Venezuela. También participaron delegados del organismo regional de normalización de El Caribe: CROSO.	Zoom Traducción simultánea	Secretaría COPANT
WEBINAR CON IEC: Comité Técnico 13 de IEC - Medición y control de la energía eléctrica	5 de Julio de 2021	44 delegados de los siguientes 15 países: Argentina, Brasil, Chile, Ecuador, El Salvador, España, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Perú, República Dominicana y Saint Lucia.	Zoom Traducción simultánea	IEC LARC Secretaria COPANT
REUNIÓN VIRTUAL GRUPO FOCAL ISO/TC 228	8 de julio de 2021	26 delegados de los siguientes 15 países: Barbados, Brasil, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Guatemala, Honduras, México, Panamá, Perú, República Dominicana, Saint Lucia, Surinam, Trinidad & Tobago y Uruguay.	Zoom	Cristian Vázquez (IRAM)
TALLER INTERCAMBIO EXPERIENCIAS 3: Buenas Prácticas para la inclusión del género en la normalización	12 de agosto de 2021	96 delegados de los siguientes 24 países: Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Surinam, Trinidad & Tobago, Estados Unidos e ISO	Zoom Traducción simultánea	Secretaría COPANT
PASANTÍA COPANT SOBRE PARTICIPACIÓN EN NORMALIZACIÓN INTERNACIONAL	18 a 22 de octubre de 2021	94 delegados de los siguientes 25 países: Bahamas, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Rep. Dominicana, Santa Lucía, San Vicente & The Granadinas, St. Kitts & Nevis, Surinam, Uruguay y Venezuela	Zoom Traducción simultánea	COPANT
REUNIÓN VIRTUAL SOBRE GRUPO FOCAL SOBRE IEC	27 de septiembre de 2021	50 delegados de 16 países: Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, México, Panamá, Paraguay, Perú, Rep. Dominicana, Santa Lucía, Estados Unidos y Uruguay	Zoom Traducción simultánea	Luis Iván Hernández (ANCE/FINCA)



Reunión del Comité Técnico COPANT CT 152 – Etiquetado en Eficiencia Energética	27 y 28 de septiembre de 2021	114 delegados de 17 países: Argentina, Brasil, Bolivia, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, México, Panamá, Paraguay, Perú, Rep. Dominicana y Uruguay	Zoom Traducción simultánea	Secretario de COPANT/CT 152 COPANT
CURSO VIRTUAL SOBRE BUENAS PRÁCTICAS PARA LA EFECTIVA PARTICIPACIÓN DE LAS PARTES INTERESADAS	17 a 19 de Noviembre de 2021	Programado	Zoom Traducción simultánea	COPANT
PASANTÍA COPANT SOBRE EVALUACIÓN DE LA CONFORMIDAD	26 a 28 de octubre de 2021	Programado	Zoom Traducción simultánea	COPANT
REUNIÓN VIRTUAL GRUPO FOCAL ISO/TC 207	29 de octubre de 2021	Programado	Zoom Traducción simultánea	Ma. Aurora Agulló (IRAM)
REUNIÓN DE CONSEJO DIRECTIVO DE COPANT	11 de noviembre de 2021	Programado	Buenos Aires, Argentina	COPANT
TALLER INTERCAMBIO EXPERIENCIAS 4: Buenas Prácticas para mejorar la gestión financiera de los ONNs	23 y 24 de noviembre de 2021	Programado	Zoom Traducción simultánea	Secretaría COPANT
CURSO VIRTUAL SOBRE NORMALIZACIÓN EN EL SECTOR DE ENERGÍA ELÉCTRICA	7 y 9 de diciembre de 2021	Programado	Zoom Traducción simultánea	COPANT
REUNIÓN VIRTUAL GRUPO FOCAL ISO/TC 176	A definir	Programado	Zoom	Cristian Vázquez (IRAM)

Promoción e información

- Participación de COPANT en eventos internacionales:
 - AG ISO 2021 y 55 Sesión Plenaria de la ISO/DEVCO a través de Zoom.
 - Reunión anual de IEC 2021 a través de Zoom.
 - Reunión anual de FINCA, septiembre de 2021, vía Zoom.
 - Asistencia de nuestros miembros con el apoyo de COPANT a las reuniones técnicas: Plenaria de ISO/COPOLCO (2018 y 2019); Plenaria de ISO/TC 176 (2018 y 2019); Plenaria de ISO/TC 207 (2018 y 2019); Plenaria de ISO/CASCO (2018 y 2019); y Plenaria de ISO/TC 228 (2018 y 2019). Las reuniones de los Comités Técnicos de ISO e IEC se llevan a cabo de forma virtual desde marzo de 2020.
- COPANT apoya a la ISO/DEVCO en el desarrollo de seminarios y cursos de capacitación en la región.
- Traducido sistemáticamente al español los comunicados de prensa de la ISO, los artículos de e-Tech News de IEC y la revista ISO Focus (ahora impresa en español por la ISO), con el permiso de estas organizaciones, artículos disponibles en el sitio web de COPANT.

Para más información, visite nuestra página web.

www.copant.org Facebook:

<http://www.facebook.com/pages/Copant/175547072500129>

Twitter: <https://twitter.com/COPANTNormas>

LinkedIn: https://bo.linkedin.com/company/copant?trk=ppro_cprof